文与子全集 次 次 乐一家





父与子全集

「徳」埃・奥・ト劳恩◎著 岑芝璇◎编译 「羊」Juling Guo◎审订

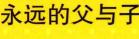
欢 乐 - 家 ≥ 第一第



♪書林美术出版社 | 全国百佳图书出版单位

Pather and Son Father and Son























《父与子》是一套取材于日常生 活,反映父子间真挚情感的漫画作品, 自 1934 年诞生至今已有 80 年,全球销 量超过7000万册。胖胖的大胡子爸爸 和瘦小的刺猬头儿子一起演出了纸上的 《爸爸去哪儿》:爸爸幽默、滑稽、和 蔼、正直、善良, 儿子调皮、可爱, 喜 欢搞恶作剧,鬼点子层出不穷。儿子经 常会给爸爸惹麻烦,但也会用小聪明帮 爸爸解决问题, 他和世界上所有的小孩 一样, 有着满脑子的奇思妙想, 而爸爸 对儿子做的任何事情都是更多的包容和 疼爱, 丝毫不输奶爸萌娃的真人秀。



图书在版编目 (CIP) 数据

父与子全集. 欢乐一家之笑一笑 / (德) 卜劳恩著. 一 长春: 吉林美术出版社, 2015.3 ISBN 978-7-5386-9348-5

1. ①父… Ⅱ. ①卜… Ⅲ. ①漫画 - 作品集 - 德国 -现代 IV. ①J238.2

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第015534号

[徳] 埃・奥・ト劳恩 译 岑艺璇

出版人 赵国强 选题策划统筹 责任编辑 杰 责任校对 沈蓓蕾

设计制作 LAMAN 本面文化工作版 787mm×1092mm 字 数 50 千字

次 2015年3月第1版

次 2015年3月第1次印刷

吉林美术出版社 吉林美术出版社

吉林大成图文文化传播有限责任公司

长春市人民大街 4646 号 130021

0431-86037809/0431-81153894

www. jlmspress.com

长春吉广传媒集团有限公司 ISBN 978-7-5386-9348-5

9.90元

扫扫二维码 书讯早知道





定价:9.90元









ED

版













	•
10	
	1

汽车熄火了3
The car broke down
孩子吵架4
Fighting between kids
跳烟圈5
Jumping smoke rings
做葡萄干蛋糕6
Making a raisin cake
复活节小兔送来的彩蛋7
Easter eggs brought by an Easter bunny
学吸烟8
Learning to smoke
总会有办法的9
There must be a way out
长得快10
Growing fast
失败的抢劫11
An unsuccessful robbery

父亲输了
魔法胡须······13 Magic beard
足球······14 A football
聪明的马······16 Smart horse
只听主人的命令·······17 Only following orders from his master
意外收获
真的太难吃了······20 It tasted awful
露馅儿了 22 Exposed
在芬兰浴室中23

父与子全集

[徳] 埃・奥・ト劳恩◎著 岑芝璇◎编译 [美]Julina Guo◎审订

欢 乐 <mark>一 家</mark> ≥ 第 一 第



■ 吉林美术出版社 全国百佳图书出版单位

Pather and Son Father and Son





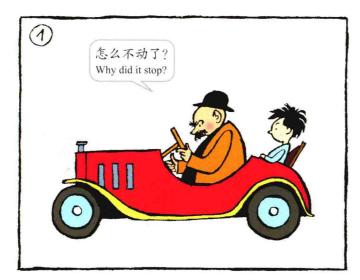






汽车熄火了3
The car broke down
孩子吵架4
Fighting between kids
跳烟圈5
Jumping smoke rings
做葡萄干蛋糕6
Making a raisin cake
复活节小兔送来的彩蛋7
Easter eggs brought by an Easter bunny
学吸烟8
Learning to smoke
总会有办法的9
There must be a way out
长得快10
Growing fast
失败的抢劫11
An unsuccessful robbery

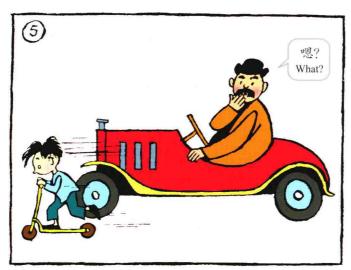
父亲输了12
Dad lost the game
魔法胡须13
Magic beard
足球14
A football
聪明的马16
Smart horse
只听主人的命令17
Only following orders from his master
意外收获18
A windfall
真的太难吃了20
It tasted awful
露馅儿了 22
Exposed
在芬兰浴室中23
In sauna

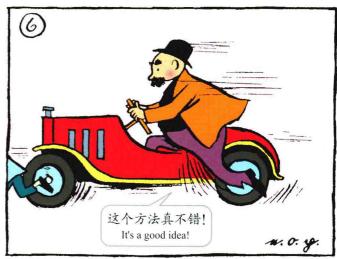




















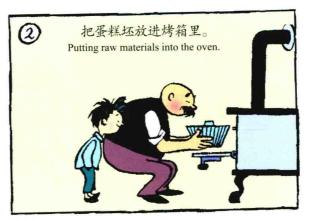






爸爸靠在沙发上吞云吐雾,喷出一串大烟圈。 Dad is leaning on the sofa while smoking and producing a string of smoke rings.

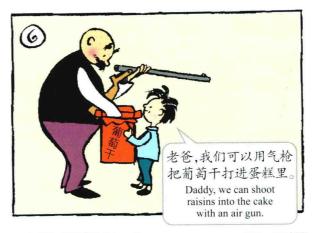


























Easter eggs brought by an Easter bunny 复活节小兔送来的彩蛋 🦻 🔽







